

PROXXON

הוראות הפעלה ובטיחות
מלטשת סרט שולחנית TB50
מק"ט: N34-27030



שטל הנדסה בע"מ

רחוב נחל פולג 3, ת.ד. 32, יבנה מיקוד 8122316

☎ 08-9320202, ☎ 08-9428764

www.shatal-israel.co.il

לקוחות נכבדים,

חברת שטל הנדסה בע"מ מודה לכם על שרכשתם כלי עבודה זה.

אנא קראו בעיון את הוראות ההפעלה שבחוברת זו על מנת
שתוכלו להפיק את מרב התועלת ממוצר זה.

במידה ותיתקלו בבעיות בהפעלה או שתתגלה תקלה במוצר, אנא
פנו למוקד השירות שכתובתו מופיעה בגב החוברת.

שטל הנדסה בע"מ

אזהרה: יש להשתמש במשקפי מגן ובמגני שמיעה בעת השימוש בכלי העבודה.

הוראות הפעלה מקוריות
מלטשת סרט שולחנית TB 50
הנחיות בטיחות:
אזהרה

קרא את כל הנחיות הבטיחות, ההוראות, האירורים והנתונים הטכניים המסופקים עם כלי עבודה חשמלי זה. אי-ציות להנחיות הבאות עלול לגרום להתחשמלות, שריפה ו/או פגיעה קשה. שמור את כל הנחיות הבטיחות וההוראות לעיון עתיד.

המונח "כלי עבודה חשמלי" בהנחיות הבטיחות מתייחס לכלי עבודה חשמליים המחוברים לרשת החשמל באמצעות כבל, או לכלי עבודה חשמליים הפועלים באמצעות סוללה, ללא כבל.

קרא את הוראות ההפעלה ואת הנחיות הבטיחות!
סכנת פגיעה!

אל תעבוד ללא מסיכת אבק. אבק מחומרים מסוימים עלול להיות מסוכן! חומרים המכילים אסבסט אסורים לעיבוד! ודא שסביבת העבודה מאווררת היטב.

הרכב משקפי מגן! ששבים עפים עלולים לגרום לפציעות בעיניים.

למען בטיחותך, הרכב תמיד אטמי אוזניים במהלך העבודה!

השתמש במכשיר אך ורק בסביבה יבשה!

אין להשליך את המכשיר לפסולת הביתית!

הימנע מאי-סדר באזור העבודה שלך. סביבת עבודה מבולגנת תמיד מעלה את סיכון התאונות. זכור לנקות מדי פעם את אזור העבודה משבבי עץ, גם במהלך העבודה.

קבע את המכשיר אל משטח יציב ודא שהוא **מפולס**. בכל מקרה, ודא שהמכשיר לא יכול ליפול או לנטות במהלך ההפעלה. לשם כך ישנם חורי קיבוע בבסיס, המאפשרים להבריג את המכשיר אל המשטח.

בדוק את המכשיר לאיתור סימני נזק לפני כל שימוש. בדוק תמיד את המכשיר לפני ההפעלה,

ובמיוחד את חלקי העיבוד והחיתוך, את אמצעי הבטיחות, וכן את כבל החיבור והתקע.

אל תתעסק עם המכשיר! אין לבצע כל שינוי במכונה או להתערב במנגנוניה. פעולה כזו עלולה לפגוע בבטיחות המכנית והחשמלית; בפרט קיים סיכון להתחשמלות ולסיכונים נוספים לבטיחותך. הדבר עלול לגרום לפציעות ונזק לרכוש.

לעולם אל תפעיל את המכשיר ללא אמצעי הבטיחות הייעודיים שלו. ודא תמיד שכל כיסויי המעטפת של המכשיר סגורים במהלך ההפעלה וכי אמצעי הבטיחות פועלים כראוי.

שים לב לתנאי הסביבה! השתמש במכשיר רק בסביבה יבשה ולעולם לא בקרבת נוזלים או גזים דליקים. ודא שיש תאורה טובה.

לבש לבוש עבודה מתאים! אל תלבש בגדים רפויים כגון עניבות או צעיפים בזמן העבודה, שכן אלו עלולים להיתפס בחלקים נעים או בחלק העבודה הנע במהלך ההפעלה ולגרום לפגיעה. אם יש לך שיער ארוך, חבוש כובע רשת והסר את התכשיטים שלך.

הרחק ילדים ואנשים שאינם משתתפים מהאזור שבו אתה עובד. ודא כי ילדים ואנשים אחרים

שומרים על מרחק בטיחות מתאים! בני נוער מתחת לגיל 16 רשאים להשתמש במכשיר רק תחת הדרכה מקצועית ולמטרות הכשרה.

אל תעמיס על המכשיר מעבר ליכולתו. תוצאות עבודה מיטביות מושגות רק בתחום הביצועים שעבורו המכונה תוכננה! אל תשתמש במכשיר שימוש לרעה, ואל תייעד אותו לעבודות שלשמן הוא לא נועד.

תמיד פעל בזהירות ותשומת לב! עקוב אחר המכשיר במהלך העבודה ועבוד בהיגיון. אל תשתמש בכלי אם אתה מוסח, עייף או תחת השפעת אלכוהול.

טפל בכבל החיבור בזהירות! הגן על כבל החיבור מחום ומקצוות חדים, והנח אותו כך שלא ייגרם לו נזק. אל תמשוך בכבל כדי לנתק את התקע משקע החשמל, ואל תרימ את המכשיר באמצעות הכבל. שמור על ניקיון: הגן על הכבל מגריז ושמן!

סקירה כללית של המכשיר:

תיאור המכשיר והשימוש המיועד

מלטשת הסרט השולחנית TB 50 מתאימה לעיבוד עץ רך וקשה, מתכות אל-ברזליות, פלדה, פלסטיק, שעם וגומי. רצועות השיוף במידה 533×50 מ"מ זמינות בשלוש דרגות גרעין שונות. את מכלול רצועות השיוף ניתן לסובב בזווית של עד 90° כדי לאפשר גמישות מרבית בעבודה. יחד עם מעצור הזווית המתכוון והניתן להחלקה, ניתן ליצור לפי הצורך חתכים זוויתיים הן חד-צדדיים והן דו-צדדיים. שיוף באמצעות הגליל אפשרי גם כן בעזרת שולחן תמיכה. חיבור השאיבה מאפשר לחבר שואב אבק; הדבר לא רק מבטיח עבודה נקייה אלא גם מונע סתימה מהירה של רצועת השיוף המחוררת.

השימוש המיועד: כל שימוש אחר במכשיר מעבר למתואר בהוראות אלה נחשב לשימוש לא נאות, הכרוך בסיכון גבוה לתאונה או לפציעה – ולכן יש להימנע ממנו. האחריות לכל נזק או פגיעה שייגרמו עקב שימוש שכזה תחול על המשתמש בלבד ולא על היצרן.

תכולת האריזה:

- 1 x מלטשת סרט שולחנית TB 50
- 1 x מעצור זווית
- 1 x רצועת שיוף מחוררת 533×50 מ"מ, גרעין 100
- 1 x רצועת שיוף מחוררת 533×50 מ"מ, גרעין 180
- 1 x רצועת שיוף מחוררת 533×50 מ"מ, גרעין 240
- 1 x הוראות הפעלה
- 1 x הנחיות בטיחות
- 1 x מחבר גומי לחיבור שואב אבק

מקרא – איור 1:

1. יחידה מסתובבת עם רצועת השיוף
2. כפתור לכיוון מסלול הרצועה
3. חיבור לשואב אבק
4. שולחן עבודה
5. מארז
6. כבל חיבור
7. חורי קיבוע
8. מחבר גומי
9. מתג הפעלה/כיבוי
10. מעצור זווית מתכוון
11. כפתור לכיוון הזווית
12. סקלת זווית
13. סרגל עצירה

נתונים טכניים של: TB 50

- מתח 230: וולט
- תדירות 50/60: הרץ
- הספק 130: וואט
- מידות רצועת השיוף 50×533 : מ"מ
- מידות שולחן העבודה 210×145 : מ"מ
- מהירות הרצועה 430: מ"/דקה
- רמת לחץ קול: כ-85 dB(A)
- רמת עוצמת קול: כ-98 dB(A)
- אי-ודאות מדידה כללית $K=3$ dB
- רטט $2.5 \leq$ מ"/שנייה²

אורך: כ-200 מ"מ

גובה: כ-250 מ"מ

רוחב: כ-250 מ"מ

משקל: כ-5 ק"ג

מידע לגבי רעש/רטט:

המידע על רטט ופליטת רעש נקבע בהתאם לשיטות המדידה התקניות והנורמטיביות המחייבות, וניתן להשתמש בו כדי להשוות בין מכשירים וכלי עבודה חשמליים שונים. נתונים אלה מאפשרים גם הערכה ראשונית של העומס הנגרם מחשיפה לרטט ולרעש.

בהתאם לתנאי ההפעלה, ייתכן שהרמות בפועל יסטו מהערכים הנ"ל!

דבר זה נכון במיוחד לגבי החומר המעובד וכלי העבודה (ובעיקר מצב הבלאי שלו). חלקי עבודה או חומרים בלתי מתאימים, כלים המתוחזקים בצורה לקויה, קצב הזנה גבוה מדי או כלי עבודה שאינם מתאימים עלולים להעלות במידה ניכרת את רמת הרטט ויצירת הרעש.

כדי להעריך באופן מדויק יותר את עומס הרטט והרעש בפועל, יש להתחשב גם בפרקי הזמן שבהם המכשיר כבוי, או פועל אך אינו בשימוש. גורם זה יכול להפחית במידה רבה את עומס הרטט והרעש במהלך כל זמן העבודה.

פעל לפי ההנחיות הבאות כדי למזער חשיפה לרטט:

- דאג לתחזוקה סדירה ונכונה של הכלי.
- הפסק מיד את פעולת הכלי אם מתרחש רטט מוגזם!
- כלי עיבוד או חיתוך בלתי מתאימים עלולים לגרום לרטט ולרעש מופרזים. השתמש רק בכלי העיבוד והחיתוך המתאימים!
- עשה הפסקות במידת הצורך בעת העבודה עם המכשיר.

התקנה והפעלה ראשונית:

זהירות!

אנא בדוק את המכשיר מיד לאחר הפריקה מהאריזה לאיתור נזקי הובלה! אריזה פגומה עשויה להעיד על טיפול לקוי במהלך ההובלה! יש לדווח באופן מיידי על נזקי הובלה לספק או לחברת ההובלה המתאימה. שים לב: בשום אופן אין להפעיל מכשיר שניזוק! חלקים פגומים ומעופפים עלולים לגרום לפציעות.

הגנת הפעלה מחדש

מסיבות בטיחות, המכשיר מצויד בהגנה מפני הפעלה חוזרת: אם המתח מופרע לזמן קצר במהלך ההפעלה, המכשיר לא יופעל מחדש באופן אוטומטי מטעמי בטיחות. במקרה כזה, ניתן להפעיל את המכשיר שוב כרגיל באמצעות מתג ההפעלה.

זהירות!

מתח שגוי עלול להזיק למכשיר ובמקרה הגרוע ביותר להוביל להתחשמלות. לפני חיבור המכשיר לחשמל, בדוק שהנתונים על לוחית המידע תואמים את תנאי רשת החשמל המקומית.

הצבת המכשיר וקיבועו (איור 2):

כדי לעבוד בבטחה עם מלטשת הסרט, מומלץ למקם את המכשיר ולקבעו באמצעות ברגים על משטח ישר, נקי ויבש.

1. הוצא את המכשיר מהאריזה והצב אותו על משטח ישר ומפולס. ודא שהמכשיר יציב ואינו יכול ליפול במהלך הפעולה.
2. חבר את המכשיר באמצעות ברגי M6 או M5 בעלי ראש גלילי (מס' 1) דרך ארבעת החורים שבגוף המכשיר (מס' 2).

חיבור שואב האבק (איור 3):

מומלץ תמיד לעבוד עם שאיבת אבק. לא רק משום שהאבק הנוצר מעיבוד סוגי עץ מסוימים עלול להזיק לבריאות בשאיפה, אלא גם מפני שהשאיבה מונעת ומגנה על מנגנוני המלטשת, ובפרט על יחידת הסיבוב, מפני לכלוך.

האוויר נשאב דרך שולחן השיוף המחרור: האבק נשאב מיד במקורו דרך רצועת השיוף המחרורת ואינו מתפזר. כך מתארך משמעותית אורך חיי רצועת השיוף המחרורת ומתקבלת תוצאת עבודה מיטבית.

ניצוד לחבר את שואב האבק למערכת השאיבה:

1. הלבש את מחבר הגומי (מס' 1) על מחבר השאיבה (מס' 2).
 2. הכנס את פיית שואב האבק אל תוך מחבר הגומי.
 3. הפעל את שואב האבק בזמן העבודה.
- טיפ: בעת שימוש בשואב האבק, Proxxon CW-matic אין צורך בהפעלה וכיבוי ידניים. ל-CW-matic מניגון פיקוד אוטומטי: הוא נדלק ונכבה אוטומטית כאשר כלי העבודה החשמלי נדלק או נכבה.

עבודה עם המכשיר:

שיוף משטחים – איור a4

במצב עם קבלת המוצר, יחידת הסיבוב (מס' 1) של המכשיר מכוונת ל- 0° . מיקום זה אידיאלי לשיוף משטחים, כפי שמוצג באיור a.4

יצירת חיתוכי שיפוע פשוטים באמצעות כוונן יחידת הסיבוב – איור b:4

ניתן לכוון את יחידת הסיבוב בזוויות בין 0° ל- 90° , וכך לשייף לא רק זוויות ישרות אלא גם שיפועים מדויקים:

1. שחרר את בורג הכפתור (מס' 1) והשתמש בסקלת הזווית (מס' 2) כדי לסובב את יחידת הסיבוב (מס' 3) לערך הרצוי על הסקאלה.
2. הדק מחדש את בורג הכפתור (מס' 1).
3. הפעל את המכשיר ושייף את החלק.

עבודה עם מעצור הזווית המתכוון:

המעצור הזוויתי הוא אביזר מועיל המספק גמישות מרבית לליטוש בזוויות מכל הסוגים. ניתן לשייף חלקים לא רק בזווית ישרה, אלא גם ליצור שיפועים חד-צדדיים וכפולים.

מיקום מעצור הזווית המתכוון בחריץ ההנחיה שבצד שולחן השיוף – איור a:5

1. הכנס את מעצור הזווית (מס' 1) אל תוך חריץ ההנחיה הייעודי (מס' 3) בצדו של שולחן השיוף (מס' 2), כמוצג באיור a.5
2. ניתן לקבע את המעצור במיקום הרצוי באמצעות בורג הכפתור (מס' 4).

שיוף זוויות ישרות כפולות – איור b:5

- שים לב: זוויות ישרות יחידות ניתן לייצר כמתואר בסעיף 4.2.
1. סובב את יחידת הסיבוב (מס' 5) למצב 0° (אופן כיוון הזווית מתואר בסעיף 4.2).
 2. שחרר את מנוף ההידוק (מס' 6) שעל מעצור הזווית (מס' 1) וכוון את הסרגל (מס' 8) ל- 0° באמצעות סקלת הזווית (מס' 7).
 3. שחרר את בורג הכפתור (מס' 9) והזז את הסרגל (מס' 8) קרוב ככל האפשר לרצועה מבלי שייגע בה. לאחר מכן הדק שוב את בורג הכפתור (מס' 9).
 4. הפעל את המכשיר ועבד את החלק.

שיוף שיפועים כפולים – איור c:5

1. סובב את יחידת הסיבוב (מס' 5) לזווית הרצויה באמצעות סקלת הזווית (כוונן הזווית מתואר בסעיף 4.2).
2. שחרר את מנוף ההידוק (מס' 6) שעל מעצור הזווית (מס' 1) וכוון את הסרגל (מס' 8) לזווית הרצויה באמצעות סקלת הזווית (מס' 7).
3. שחרר את בורג הכפתור (מס' 9) והזז את הסרגל (מס' 8) קרוב ככל האפשר לרצועה מבלי לגעת בה.
4. מהדק את בורג הכפתור (מס' 9).
5. הפעל את המכשיר ועבד את החלק.

שיוף חלקי עבודה דקים במיוחד – איור d/5e:5

כדי לשייף אפילו את החלקים הדקים ביותר בצורה בטוחה ואמינה, יש להקטין למינימום את המרווח בין משטח התמיכה של החלק לבין רצועת השייף. ההליך הבא מומלץ לשייף החלקים הדקים ביותר:

1. סובב את יחידת הסיבוב (מס' 5) למצב 0° (אופן כיוון הזווית מתואר בסעיף 4.2).
2. השתמש בארבעת הקדחים המתוורגים (מס' 10) כדי לחבר לוח הקרבה בעובי של כ-3–5 מ"מ, העשוי מהחומר הרך ביותר האפשרי (לדוגמה, עץ בלזה), על גבי שולחן העבודה. לוח ההקרבה חייב לבלוט מעבר לרצועת השייף.
3. כלל אצבע: ככל שזווית השיפוע הרצויה שטוחה יותר, כך נדרשת בליטה גדולה יותר של לוח ההקרבה.
4. הפעל את המכשיר וסובב לאט ובזהירות את יחידת הסיבוב (מס' 5) לזווית השיפוע הרצויה כדי לשייף את החומר העודף בצדו התחתון של לוח ההקרבה.
5. כאשר זווית השיפוע הרצויה הושגה, קבע את יחידת הסיבוב במקומה באמצעות בורג הכפתור (מס' 12).
6. הפעל את המכשיר ועבד את החלק.

שייף באמצעות הגליל – איור 5f:

כוון את יחידת הסיבוב ל- 0° , הפעל את המכשיר ושייף את החלק על הגליל בתנועת נדנוד. הערה: כדי להגדיל את רדיוס העיבוד, ניתן לפרק את שולחן העבודה (מס' 13) בעת שייף בעזרת הגליל.

תחזוקה, ניקוי וטיפול:

אזהרה

הפעלה בלתי מכוונת של המכשיר עלולה לגרום לפציעה. נתק תמיד את תקע המכשיר מהשקע לפני ביצוע עבודות כוונן ותחזוקה!

ניקוי המכשיר:

כל מכשיר מתלכלך מאבק במהלך העבודה, לכן הניקוי חיוני. כדי להבטיח אורך חיים ארוך, יש לנקות את המכשיר לאחר כל שימוש בעזרת מטלית רכה או מברשת. ניתן להשתמש בסבון עדין או בחומר ניקוי מתאים לצורך זה. יש להימנע מממסים או מחומרי ניקוי המכילים אלקהול (כגון בנזין, אלקהול לניקוי וכו'), שכן הם עלולים לפגוע בחלקי הפלסטיק של המארז.

תמיד **עבד** עם שואב אבק מחובר! בנוסף, מומלץ לפרק מדי פעם את מעטה מתקן השאיבה (ראה בהמשך) ולשואב את מסלול הרצועה ויחידת הסיבוב, או להסיר את אבק השייף עם מברשת.

החלפת רצועת השייף – איורים 6a/6b/6c:

כאשר רצועת השייף נשחקת או נסתמת, יש להחליפה. קיימות שלוש דרגות גרעין שונות לרצועות שייף במידה 50×533 מ"מ:

- גרעין 100: מספר פריט 27032
- גרעין 180: מספר פריט 27033
- גרעין 240: מספר פריט 27034

1. סובב את יחידת הסיבוב (מס' 1) לזווית של 90° ונעל אותה במקומה (כמתואר בסעיף 4.2).
2. שחרר את ברגי הכפתור מס' 2, איור 6 (אומשך את חלק המעטפת מס' 3) מעלה מתוך המסילה.
3. הסר את החלק (מס' 4).
4. כדי לשחרר את מתח הרצועה, סובב את המנוף מס' 5, איור 6 (בשמאלה).
5. כעת ניתן להסיר את רצועת השייף מס' 6, איור 6 (אלהחליפה ברצועה חדשה).
6. החזר את המנוף (מס' 5) למצב ההתחלתי.
7. ודא כי הרצועה מיושרת כהלכה במהלך העבודה! אם הרצועה נמצאת בצד אחד של הגלילים או בולטת מקצה נעל ההנחיה, ניתן לכוון את מסלול הרצועה באמצעות סיבוב בורג הכיוון (מס' 7).

8. הרכב בחזרה את מעטפת מתקן השאיבה, בסדר הפוך לתהליך הפירוק.

סילוק המכשיר:

אין לסלק את המכשיר יחד עם הפסולת הביתית! המכשיר מכיל חומרים ניתנים לשימוש חוזר ולמיחזור. אם יש לך שאלות בנושא, פנה לחברת המיחזור המקומית או לרשות המקומית הרלוונטית.

הצהרת התאמה: EC

שם וכתובת:

PROXXON S.A.

6-10, Härebierg

L-6868 Wecker

שם המוצר: מלטשת סרט שולחנית TB 50

מס' פריט: 27030

אנו מצהירים באחריות מלאה כי מוצר זה תואם לדרישות ההנחיות והתקנים הבאים:

• דירקטיבת EMC של האיחוד האירופי /EC 2014/30

EN 55014-1:2017 ○

EN 55014-2:2015 ○

EN 61000-3-2:2014 ○

EN 61000-3-3:2013 ○

• דירקטיבת מכונות של האיחוד האירופי /EC 2006/42

EN 62841-1:2015 ○

• דירקטיבת RoHS של האיחוד האירופי /EU2011/65

תאריך: 22/03/2023

Dipl.-Ing. Jörg Wagner

PROXXON S.A. – מחלקת בטיחות מכשירים

הגורם המורשה לתעודת CE זהה לחותם.

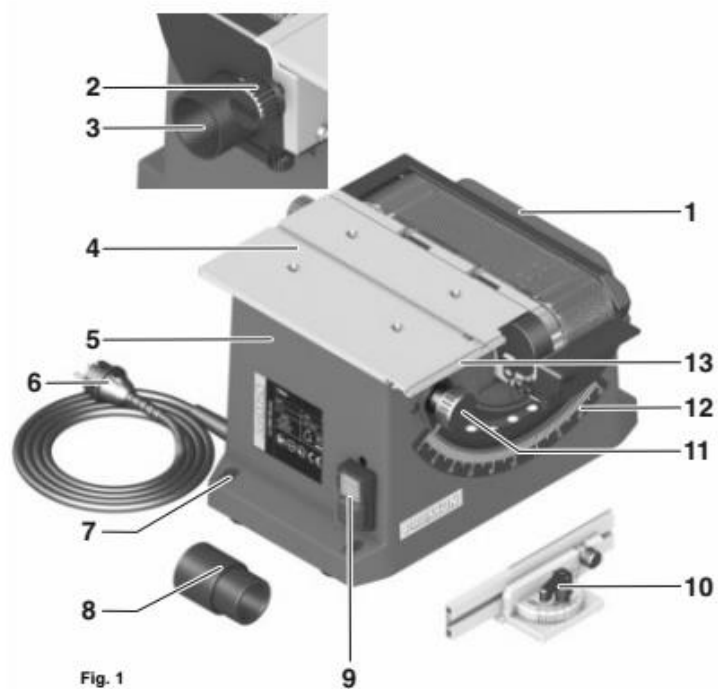


Fig. 1



Fig. 2

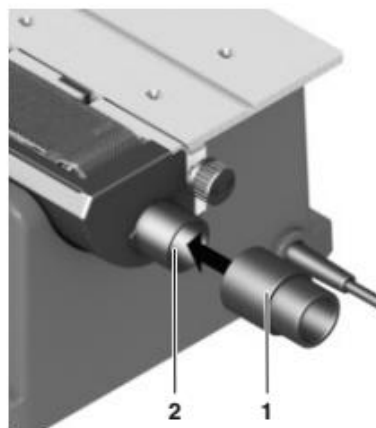


Fig. 3

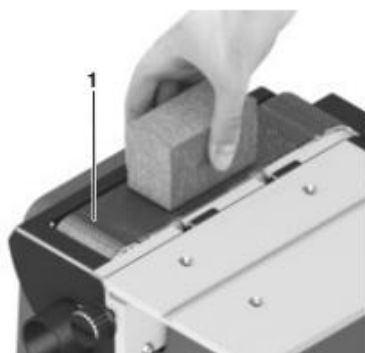


Fig. 4a



Fig. 4b

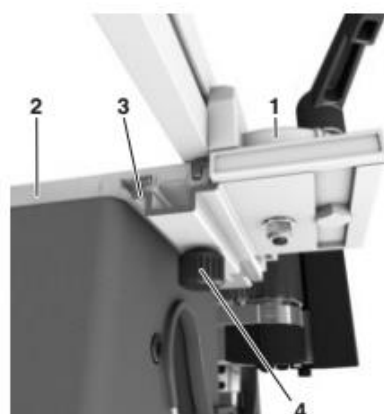


Fig. 5a

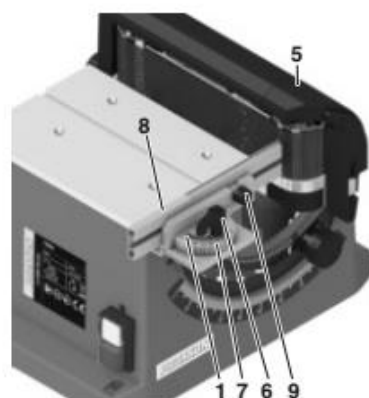


Fig. 5b

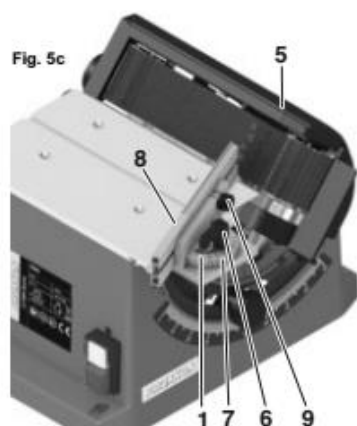


Fig. 5c

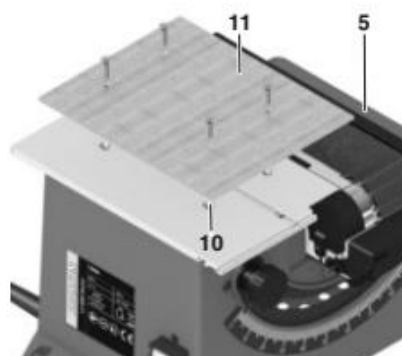


Fig. 5d

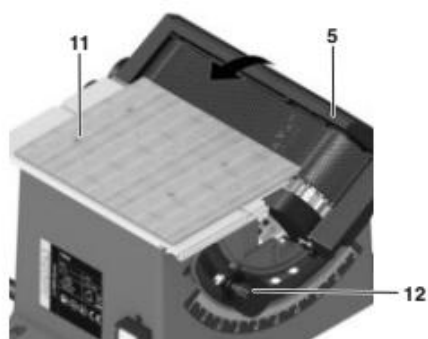


Fig. 5e



Fig. 5f

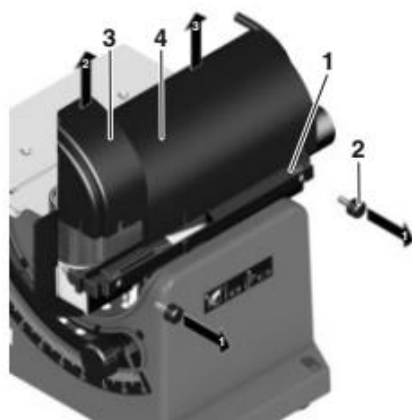


Fig. 6a

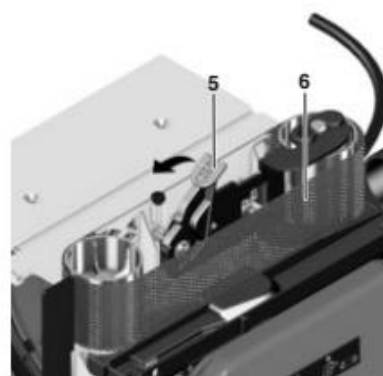


Fig. 6b

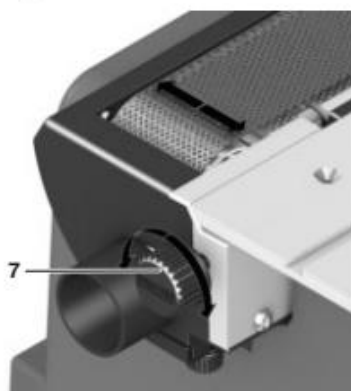


Fig. 6c

הגנה על הסביבה



איסוף נפרד. אין להשליך מוצר או סוללות המסומנים עם סמל זה עם הפסולת הביתית הרגילה.
אם תגלו שצריך להחליף את המוצר שלכם מתוצרת SERPLY, או אם הוא אינו משמש אתכם יותר, אל תשליכו אותו עם הפסולת הביתית. העבירו את המוצר הזה לאיסוף נפרד.

תוכלו לבדוק את מיקום מרכז השירות המוסמך הקרוב למקום מגוריכם בסניף המקומי של SERPLY בכתובת הרשומה במדריך זה. לחלופין, קיימת רשימה של מרכזי שירות מוסמכים למוצרי SERPLY הכוללת פרטים מלאים של מרכזי השירות שלנו ואנשי קשר באינטרנט, באתר:

www.shatal-israel.co.il

כדי לתבוע את האחריות שלכם, צרו קשר עם המוכר או סוכן השירות המורשה של חברת SERPLY הקרוב למקום מגוריכם או צרו קשר עם משרדי SERPLY בכתובת המצוינת במדריך זה. רשימה של סוכנויות שירות מורשות של SERPLY ופרטים מלאים על השירות שלאחר קניה שלנו אפשר למצוא באתר האינטרנט בכתובת: www.shatal-israel.co.il

אחריות ותיקונים:

- המוצר נבדק בקפידה לפני שחרורו מהמפעל.
 - תקלות עקב שימוש לא נכון, עומס יתר או שחיקה טבעית אינן מכוסות באחריות.
- הצהרת תאימות CE: PROXXON S.A.** מצהירה כי מוצר זה עומד בדרישות התקנים האירופיים.





יש לבדוק מדי פעם את תקינותו של כבל החשמל.
אין להשתמש במכשיר במקרה שכבל החשמל ניזוק.
יש להשאיר את התקן הניתוק מרשת החשמל (תקע) נגיש למקרה הצורך.
תיקון או החלפה של כבל החשמל יבוצעו אך ורק במעבדת שירות מוסמכת.

תוספת להוראות בטיחות

יש להזין כלי עבודה חשמליים מרשת החשמל רק דרך מפסק מגן לזרם דלף, הפועל בזרם שאינו גדול מ- 0.03 אמפר. יש לבדוק את תקינות המפסק אחת לחודש באמצעות לחיצה על לחצן הביקורת שלו. מותר שהמפסק המגן יהיה משותף לכמה מעגלים במתקן. יש לאפשר גישה נוחה לחיבור וניתוק תקע הזינה מרשת החשמל.

- (א) **אל תתנו להיכרותכם הרבה עם כלי עבודה חשמליים בשימוש לעיתים תכופות לגרום לכם להיתפס לשאננות ולהתעלם מעקרונות בטיחות בסיסיות.** פעולה חסרת אחריות יכולה לגרום לפציעה חמורה כהרף עין.
- (ב) **שמרו על ידיכם ועל משטח האחיזה נקיים וחופשיים משמן וגריז.** ידיות ומשטחי אחיזה חלקלקים לא מאפשרים לכם אחיזה בטוחה ושליטה טובה בכלי העבודה בסיטואציה שאינה צפויה.

The logo for PROXXON, featuring the brand name in a bold, white, sans-serif font with a thick black outline, set against a solid yellow rectangular background.

היבואן ומעבדות השירות:

שטל הנדסה בע"מ

רחוב נחל פולג 3, ת.ד. 32, יבנה מיקוד 8122316
☎ 08-9320202, ☎ 08-9428764, www.shatal-israel.co.il
דוא"ל: shatal@shatal.com